



US Army Corps
of Engineers

Far East District

East Gate Edition

"Building for Peace"

SEOUL KOREA VOL. V NO. 47 MARCH 1987

FED wins award of excellence

Prestigious is the word that describes the award that Far East District has been named to receive. The award by the Directorate of Engineering and Housing at USACE in Washington has as a specific purpose, to recognize excellence, in Corps of Engineers support to the accomplishment of installation level Real Property Maintenance Activities (RPMA) support missions. Eligibility for the award is restricted to USACE Districts, Operating Divisions, and separate Field Operating Activities which provide support to installation level DEH activities. The intent of the award is to recognize this support for the installation DEH's operation, maintenance and repair mission.

Facilities Engineer Activity, Korea (FEAK) is a subordinate command of Eighth U. S. Army (EUSA) which has the mission of management and control of Facilities Engineer Activities throughout the Republic of Korea that are under the purview of EUSA. The FEAK Commander has six Area Facilities Engineers under his command and his responsibilities include:

providing instructions on matters pertaining to Operations and Maintenance Army (OMA) construction, minor Non-Appropriated Fund (NAF) construction, and Military Construction Army (MCA), as well as the facilities engineering program and financial program.

FEAK is the Engineer family member that nominated the Far East

District to receive the award. In our description of FEAK and its responsibilities, we have used a lot of abbreviations. A much simpler way of explaining this would be to say that FEAK has the responsibility for all Barracks, Physical Fitness Centers and other buildings as well as all installations throughout the Republic that are under the control of EUSA

In its recommendation for

the award, FEAK stated that the Far East District, had provided exceptional support to FEAK in carrying out the Fiscal Year (FY) 86 OMA Design and Construction Program. The FY 86 Reimbursable Maintenance and Repair (M&R) Design Program was one of the largest in the history of FED. A total of 182 projects with a program amount of \$40 million were designed by FED. This included projects in Taegu, Yongsan, Pusan, 2nd Infantry Division, Combined Field Army, Western Corridor and Camp Humphreys.

In the Taegu area 30 projects were designed with a total construction value of \$10 million. In most of these projects there were many changes from the original design scope/floor plans resulting from a complete turnover of users since originally submitted. In spite of all the problems, FED proved that they were "Leaders in Customer Care" by completing all of the projects on time and to the satisfaction of the customers.

In Yongsan, area III a total of 106 projects were

(Continued on next page)



Work on commissary at Yongsan continues

After receiving the notice to proceed on November 30 1985 construction began on both the dry storage and commissary building at Yongsan, Korea. The building with the extension will occupy a total of 187,029 square feet. The total cost of the building, in both American dollars and Korean won, will be over \$11.2 million.

The sales area will cover a total of 12,383 square feet with 17 checkouts and the ability to add two more in the future as needed. A Deli area of 1,168 square feet, a bakery with 1,143 square feet, an 11,565 square foot dairy refrigerator and frozen food freezer. In addition there will be a poultry refrigerator, lunch meat storage, meat refer

and freezer room, produce preparation and refer area, and an onion and potato refrigerated storage area.

The offices and administrative area will occupy 4,820 square feet and will include a computer room. A new dry storage area will use 46,660 square feet, and the parking area for the patrons of the commissary will be able to accommodate 260 vehicles with six spaces reserved for handicapped personnel.

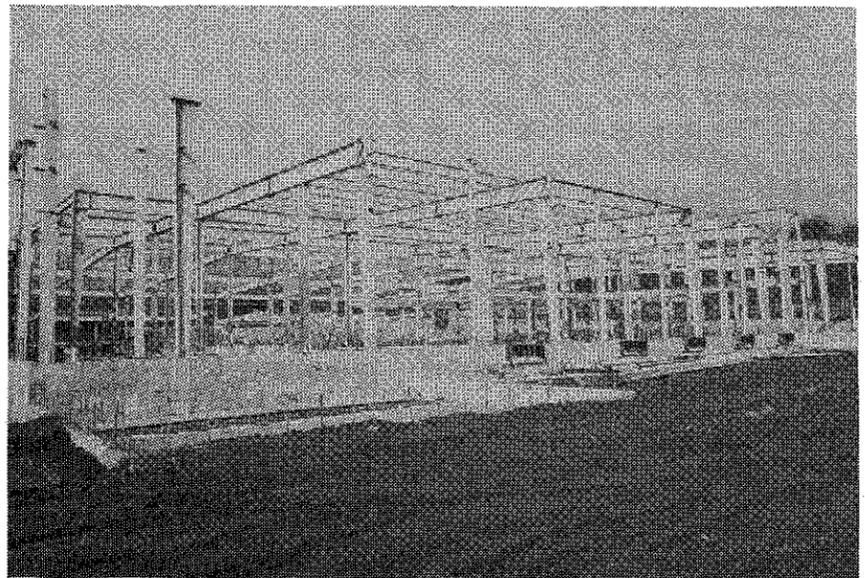
The mechanical system for the building will include a central heating and air conditioning system, with two boilers capable of producing 1,887,000 BTU's each and the air conditioning system that will produce 1,027,000 BTU's

of cooling.

Protection against fire will be provided by a sprinkler

system consisting of 34,000

(Continued on next page)



Yongsan Commissary will be completed early 1988.

Value engineering workshop held

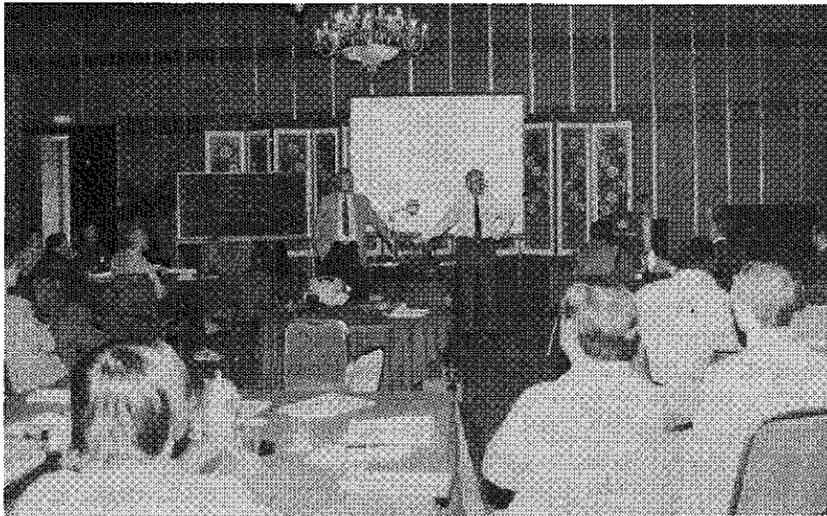
A Value Engineering Workshop was held at the Shilla Hotel in Seoul from 23-27 February. Under the direction of Instructors

Robert L. McGraw Sr., and Poe Bradbury students from the Far East District, Japan District, and five area engineers were taught how to

identify savings in contracts through Value Engineering. The students were divided up into five teams and worked on current contracts. Using the lessons they had learned in the workshop one team identified possible savings of \$366,000 in an ammunition storage magazine for the 2nd Infantry Division, another team over \$6,000 on a warehouse project at Yongsan, the third \$51,500 on a UPH at Camp Humphreys, another \$32,000 on a Claymore Training Center at Camp Greaves and finally \$28,000 on a Child Development Center at Camp George.

only recommendations, however, they will be evaluated and if feasible will be used. Value Engineering resulted in \$2.85 million savings in 1986 and the goal for 1987 is \$2.9 million of which a large part has already been met. The recommendations made by last years workshop resulted in savings of over \$200,000, which more than covers the overall cost of the workshop.

A total of 29 students attended the workshop and all received certificates of completion. In the past these workshops have been very instrumental in saving of considerable amounts of money on various projects throughout the Republic.



Total savings identified during the Workshop amount to over \$483,000. These are

Award (From front page)

satisfactorily designed at a cost of over \$15 million. A total of four projects were added and 20 were deleted during the middle of the design period. Despite these constraints to project design, FED's excellent project management ensured that all of the designs were completed and advertised for construction.

FED provided excellent support to FEA in the area of requirement contracts. FED managed such projects as paving roads and parking areas, new sidewalks, pavement striping, and repairing water lines. A total of about \$5 million had been awarded in this area during FY 86.

The recommendation further stated: FED also did a superb job in managing the FY 86 OMA construction

programs with a total construction placement of \$24 million. The FED support provided to FEA was invaluable and the quality of the finished product was outstanding in each case.

FED also has developed innovative value engineering changes in FY 86 that have resulted in significant savings and improvement in FEA's mission accomplishment. Total savings in FY 86 of about \$3 million were realized by the FED Value Engineering Program.

Colonel Howard Boone, Commander of FED, announced that the District had been named to receive the award as the top engineer district in the world for the year. Col Boone stated "My compliments and appreciation to all of you who have worked so very hard in this

arena to ensure that "Customer Care" is an action and not just a statement." Boone went on to say, "In light of the difficult goals that we have established for our performance in FED, it is

certainly noteworthy that our high standards of excellence are being recognized through this award. It is both recognition of your fine efforts and a benchmark for our continued improvement."

Commissary

(From front page)

linear feet throughout the building. There will be 12 compressors with seven condensing units to supply the necessary refrigeration along with a central monitor system which will play a pre-recorded tape when failures occur. The tape will instruct personnel as to what action should immediately be taken.

The store will be equipped with an intercom system, an

intrusion detection system, closed circuit television, a paging system, over 1,400 lighting fixtures, one set of 30 KVA stand by generators, a computer system for stock control and a main transformer capable of 2,000 KVA. There will be automatic loading docks, five at the commissary itself and six at the dry storage area, each with a leveling capacity of 20,000 pounds.

 DEPARTMENT OF THE ARMY
HEADQUARTERS, EIGHTH UNITED STATES ARMY
APO SAN FRANCISCO 96301

27 February 1987

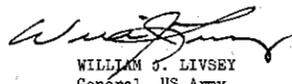
CG

SUBJECT: Directorate of Engineering and Housing (DEH) Annual Awards

Commander
US Army Engineer District
Far East
APO San Francisco 96301

1. Congratulations on winning the Installation Support Program of the Year in the DA Directorate of Engineering and Housing Annual Awards. I am very happy because Eighth United States Army won four of the eight categories.
2. I don't think I have to tell you that you are in a very important business. The fact that you are the best in the Army means that we are taking the best care possible of our soldiers.
3. Thank you for your efforts to be the best. I am very proud of all of you.

Sincerely,


WILLIAM J. LIVSEY
General, US Army
Commander in Chief

This newspaper is an unofficial publication authorized under the provisions of AR 360-81. The views and opinions expressed are not necessarily those of the Department of the Army. It is published monthly by the Far East District of the U.S. Army Corps of Engineers, located in Seoul, Korea APO San Francisco, California 96301. The telephone number is 2917-501 (military), 265-7964 (commercial) or 262-1101 (AUTOVON). The method of reproduction is offset printing and 950 copies of each issue are printed. Subscriptions are free but must be requested in writing. All photos are U.S. Army photos unless otherwise credited.

District Engineer Col. Howard E. Boone
Chief, Public Affairs Elwyn N. Bertaux
Editorial Assistant Jae Yol Kim

Kwon Hyok No saved by seat belt

If you don't believe this statement, just ask Kwon Hyok No and his passenger Charles Adams. They can speak with authority on the subject as both of them were involved in a head-on collision in a military sedan on November 24, 1986. They both credit the use of the seat belt with saving their lives.

On November 24 they were on their way to the Seoul Garden Hotel from the Far East District compound when their vehicle was struck by a Hyundai Pony taxi driven by K. S. Lee. The taxi crossed over the yellow center line and hit their sedan head-on. Both Mr. Kwon and his passenger, SFC Adams were taken to the 121st Evacuation Hospital at Yongsan for examinations. SFC Adams was subsequently released, however, Mr. Kwon needed further treatment and was transferred to Soon Chun Hyang Hospital where he remained with injuries. Both men are very vocal in their praise of the seat belt that they were using. Had it not been for the belt it is doubtful that either or both of these men would have escaped this accident with their lives.

On February 12, Col. Howard Boone, Commander of the U.S. Army Engineer District Far East, presented Mr. Kwon

with the "Saved By The Belt" award. The award, designed by Samuel Testerman, Chief of Safety and Occupational Health at the Far East District, contained the actual belt from the demolished vehicle, a photo of the vehicle, and the inscription "Saved By The Belt." The idea for the award is based on a concept originally developed by the National Safety Council in an effort to promote the use of personal protective equipment. The NSC established what became known as the "Wise Old Owl" and "Turtle Clubs" to recognize and reward employees who were involved in an accident, but avoided injury or at least received a lesser injury because they were wearing eye protection or a hard hat. Mr. Testerman stated, "It is my understanding that the National Safety Council currently has a similar program for motor vehicle accidents. Anyway, we more or less adopted the NSC idea, added a few embellishments and included it in our District Safe Drive Award Program." To be eligible for the award, a driver must of course have been wearing his seat belt when involved in a government motor vehicle accident while on official government business and there must be clear cut evidence to indicate that the employee was not responsible for the

proximate cause of the accident. Mr. Testerman further stated, "Although it is our intent to motivate the use of seat belts through this award, it is obviously one presentation that we would prefer not to make very often."

This is not the first time that a district employee has been "Saved By The Belt." Back in February 1985, George Beams, Southern Area Engineer, was on his way north from Pusan in much the same type of vehicle when he was forced off the road. The car flipped several times and while Mr. Beams was injured, his life was spared because of the use of the belt. The District Commander insists that all personnel driving in or riding in government vehicles use the seat belt, and it is hoped that this will carry over when personnel use their own POV's as well. It is impossible to estimate how many lives may have been saved because of the carry-over effect of this ruling.

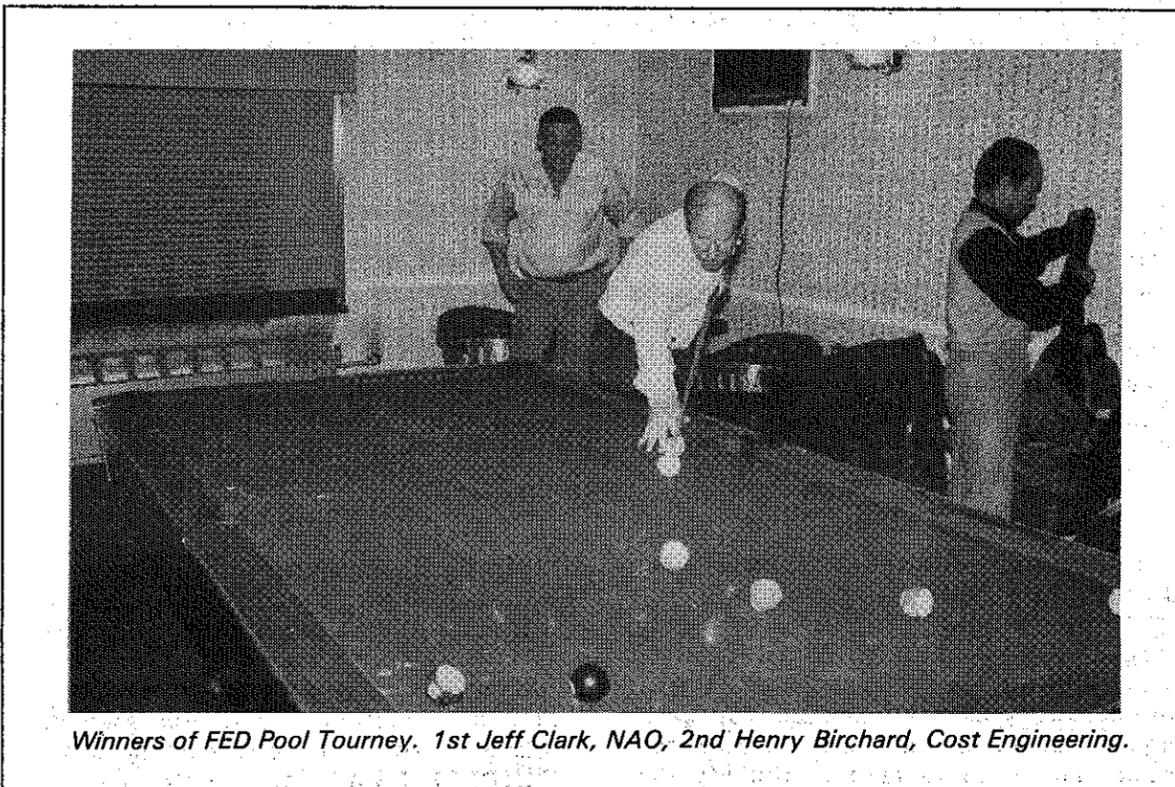
This accident plus the previous one proves beyond a doubt that using the belt both as passengers and drivers, does save lives. The next time you hear "Buckle Up" or Make It Click" . . . don't laugh it off . . . your life and the lives of your loved ones could be at stake.



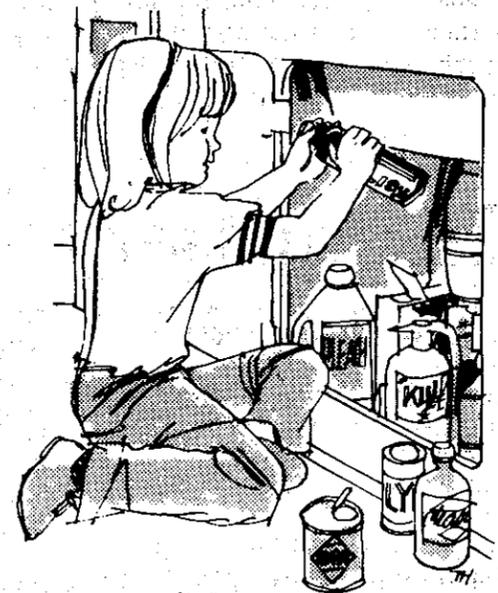
Mr. Kwon receives the safety award from Col. Boone.



The seat belt of this vehicle saved Mr. Kwon's life.



Winners of FED Pool Tourney. 1st Jeff Clark, NAO, 2nd Henry Birchard, Cost Engineering.



National Poison Prevention Week
March 15-21, 1987

Area III RO conducts asbestos hazards training

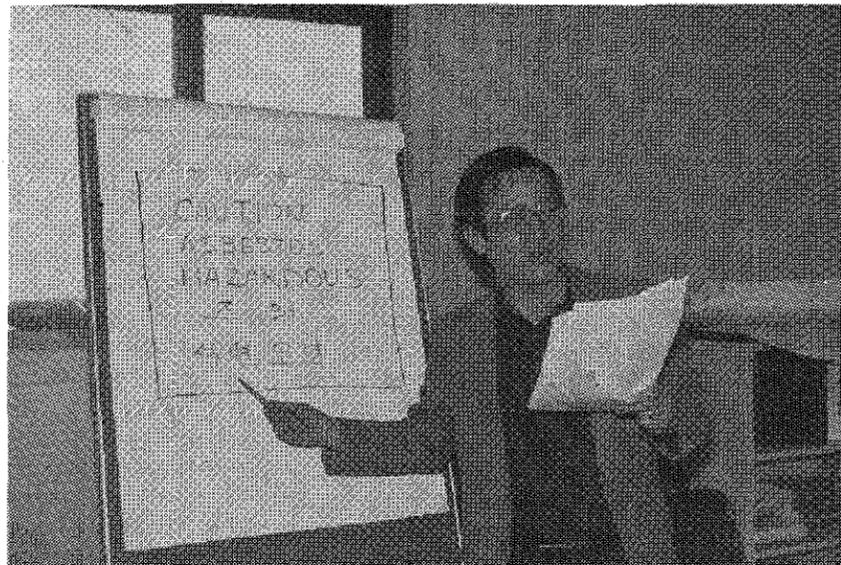
By Yang Song Hui
Area III Resident Office

In keeping with recent Office of the Chief of Engineers (OCE) safety emphasis, the Area III Resident Office conducted a first asbestos training session for all of the contractors who are involved with construction in Area III.

The training session was held in the conference room at the Area III Resident Office on February 10 with Yang Song Hui as the instructor. A ninety minute lecture outlining the following points with regards to asbestos included: What is asbestos, how to identify it, health hazards that are posed

by asbestos, protection standards, personal safety equipments, job site safety, medical surveillance, and steps for current OMA work.

Over 40 persons representing 11 contractor companies, project managers, quality control and safety engineers attended the training session. One of the features of the training was a 30 minute slide presentation entitled "A Program for Protection Asbestos" in Korea. Samples of asbestos were also shown to make all the contracting personnel aware of just what asbestos is. Capt. Jerrold Johnson, the Acting Resident Engineer for Area III, also attended the session.



Mr. Yang Song Hui gives a lecture on asbestos hazards.

March is nutrition month

A TIME FOR PERSONAL CHOICES
by Major Judy Turcotte

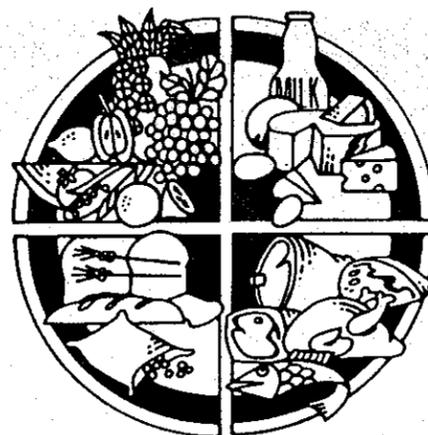
March is such a special time of the year! The beginnings of spring are hinting at our doorsteps. What a good time for thinking about our lifestyles and doing a little "spring cleaning"--to toss out all those less than desirable habits we've been carrying around.

The Army is joining the American Dietetic Association in promoting March as National Nutrition Month. This year's theme for promoting sound nutritional habits is "Nutrition - A Personal Choice." Nutrition is just that, a personal choice!. There are a myriad of

foods available for a person to eat. By thinking about what the foods we eat do for us and making some common sense decisions about our selections, we can help ourselves be all that we can be nutritionally.

Sometimes this effort requires learning a little about how foods work in our body. In Korea, the dietitians at the 121st Evacuation Hospital, in conjunction with the USFK Food Advisor, will be sponsoring special nutritional promotional programs throughout the month. Take this opportunity to get the answers to those nutrition questions you've been wondering about.

Remember, how you eat now will determine how well you feel today and for years to come. Help yourself be all you can be nutritionally. It's your **PERSONAL CHOICE!!!**



Seven dietary guidelines

by Major Judy Turcotte
and Capt Joan Lyon

What should you eat to stay healthy? Its a difficult question to answer, and often you're given conflicting advice. Nutrition seems to be on everyone's mind, these days, and many people can be duped by so called "nutrition experts" -- people who claim to have all the answers to your nutrition questions, but often do not give sound or accurate advice. Actually, eating wisely and well is not difficult, if you manage to keep a few facts in mind. A guide to good nutrition can be found in the recommendations entitled "Dietary guidelines for Americans," first published in 1980 by the Departments of Health and Human Services and Agriculture and later revised. Let's take a closer look at these guidelines.

(1) Eat a Variety of foods. More than 40 different nutrients are needed for good health. These include vitamins and minerals, amino acids (from proteins), essential fatty acids (from fats and oils) and sources of energy (calories from carbohydrates, fats, and proteins). You

will meet your requirements for these nutrients if you eat well balanced meals daily, selecting from the four Basic Food groups: fruits and vegetables, breads and cereals, milk, and the meat group.

(2) Maintain desirable weight. What is a desirable weight for you? Unfortunately, there are no easy answers. AR 600-9, the Army Weight Control Program, serves as a guide for active duty soldiers, but establishes ranges which might not be ideal weights for individuals. A more accurate guide might be those tables which have been established by the Metropolitan Life Insurance Company. These tables are based on age, height, and take into consideration body frame. A quick and easy way to calculate a rough estimate of your ideal body weight for men is to allow 106 pounds for the first five feet of height, plus six pounds for each additional inch. For a small frame, subtract 10%, and for a large frame, add 10%. For a woman, allow 100 pounds for the first five feet of height, plus five pounds for each additional inch. The rest remains the same. You need to take in roughly the

same amount of calories you use in order to maintain your ideal body weight. Choosing foods wisely and exercising frequently are the keys to controlling your weight.

(3) Avoid too much fat, saturated fat, and cholesterol. High blood cholesterol is clearly one of the risk factors in the development of heart disease. Eating extra saturated fat, high levels of cholesterol, and excess calories will increase blood cholesterol in many people. Although there is a controversy regarding appropriate recommended amounts of cholesterol to consume, it is sensible to reduce daily consumption of fat. To reduce your intake of fat, saturated fat, and cholesterol, try the following -- choose lean meat, fish, poultry, and dry beans and peas as protein sources; moderate your use of egg yolks and organ meats; use skim or low-fat milk and milk products; limit your intake of saturated fats and oils, such as butter, lard, cream, shortenings, and foods containing palm and coconut oils; and broil or bake rather than fry. **GUIDELINES 4-7 CONT'D IN APRIL**

HERO'S IN THE TRENCHES

In case you don't understand just what the title means here's a brief explanation of this monthly feature in the East Gate Edition. We all have unsung hero's, people who everyday perform duties above and beyond the scope of their duties but in the rush of everyday business are not recognized for this performance. This monthly feature will attempt to identify those people from month-to-month with a brief description of just what they have done.

DENNIS FISCHER

Chief Design & Expl. Sec., F&M
Provided unusual help in preparation of Scopes Of Work for Asbestos

MR. PIUS CHANG

Military Branch, Extra help in preparation of Army Section line item review.

MR. DONALD CHANG

Military Branch, Assisted Const. Div., in quantity distance problem for FY86

PN 1042 Project.

MR. DWAYNE LANDENBERGER

Engineering, Unusual help, Lance Coordination, 16 & 17 Feb 1987.

Ms. KWI JA MORRIS

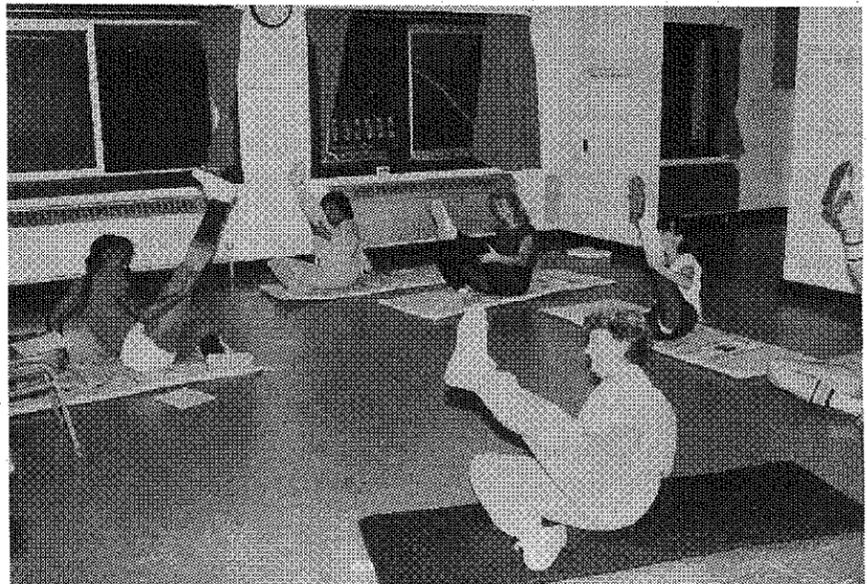
IMO, Works many hours with minimal direction, a self starter and leader in Customer Care.

MORE HERO'S NEXT MONTH

Counsel plans Law Day events

Office of Counsel has announced plans for celebration of Law Day which will be the first of May. Festivities planned for this nationally celebrated occasion will include an essay contest for both grade school (1-6) and high school (7-12) students and an open house at Counsel's Office.

The essay contest, offering two \$25 cash prizes, will be on the theme of the U.S. Constitution to coincide with the Army's year long celebration of the document's 200th birthday. Full entry details will be separately announced to all dependents of FED employees.



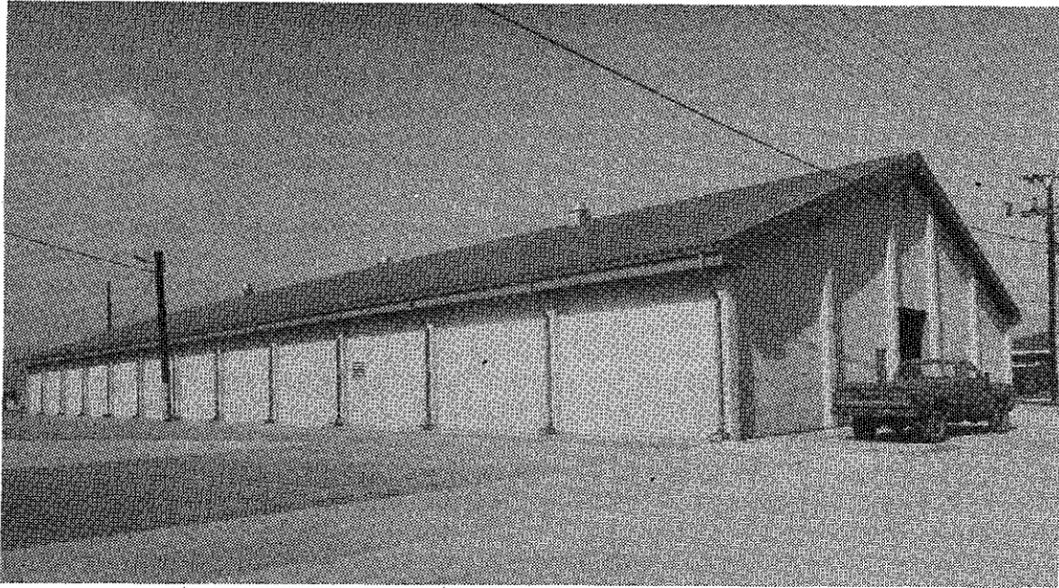
Capt. Clemons, MSgt. Walden and Col. Boone at the promotion ceremony.



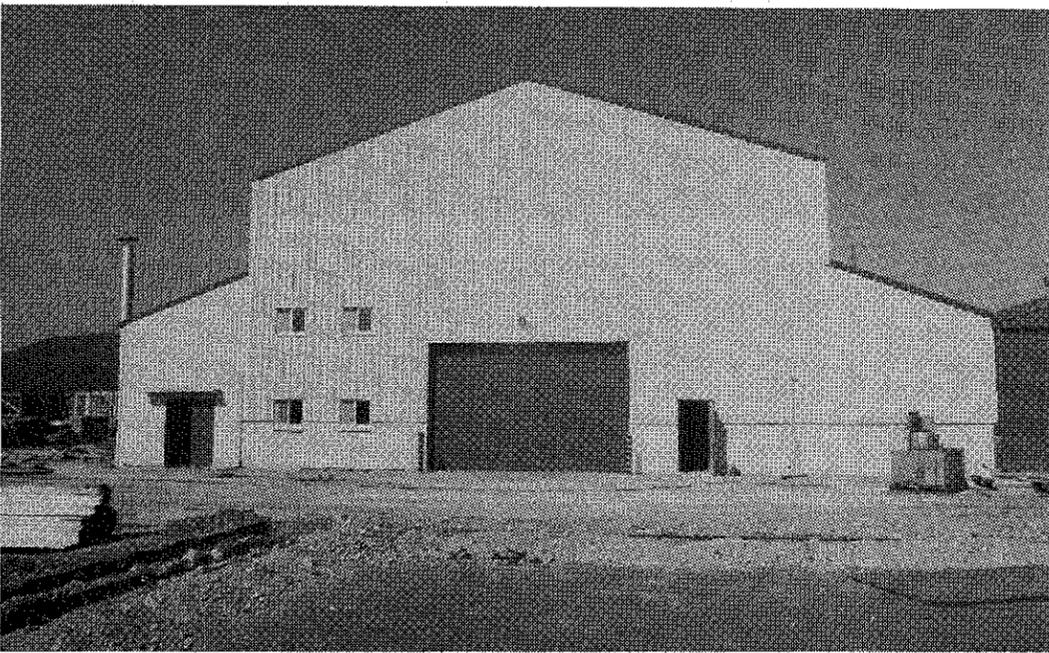
Ann Pangilinan receives outstanding award from Col. Boone.

Bend, and stretch. Reach for the stars. Get in shape. Start exercising today!

Camp Carroll projects completed early



General Supply Processing Shop, Camp Carroll. One of 22 buildings completed five weeks early.



General Purpose Warehouse, Camp Carroll. Completed early by Ssangyong Construction Co., Ltd.

A General Purpose Warehouse and a General Supply Processing Shop were among 22 buildings on which repairs were completed ahead of schedule recently at Camp Carroll.

Ssangyong Construction Company Ltd., successfully completed the difficult task ahead of schedule and won the praise of the customer. Many problems such as late release of buildings, differing site conditions, and phased construction created challenges for both Ssangyong and the Far East District (FED) personnel to overcome. The contractor, however, was prepared for the task at hand and provided a strong management staff, well qualified quality control people, and head office support, all of which helped to overcome all the obstacles. Both FED and Ssangyong persons connected with the projects applied lessons learned and as the job progressed, fewer problems were encountered with quality control. The end result was the turnover of a 20,000 square-foot warehouse with absolutely no deficiencies noted at the final inspection.

The contract called for the repair of 22 buildings of various sizes and the repair of 12,000 linear feet of water distribution lines. The Quality Assurance Representative (QAR) from FED who followed the entire project was Mr. Kang, Chin Ku, Mr. Kang, Kil Su, senior QAR at Waegwan Project Office, provided vital assistance throughout the project. Mr. Kim, Jong Chon was the Project Manager for Ssangyong.

The contractor completed the entire project almost five weeks ahead of schedule. Ssangyong as well as FED personnel involved, are to be congratulated on this undertaking. It proves once again that Far East District is truly a "Leader In Customer Care."

IMO NEWS

IMO has received a message stating Zenith PC's will be sold to US Govt employees beginning in April. Details are expected in March, and will be here in the East Gate Edition.

FED continues to have high bills for access to the Ontyme elec. mail system. People continue to compose messages while logged on. Compose before logging on. Customer Ass. Ctr. 2917-325 and Ms. Morris, 2917-637 are ready to show anyone how to compose on a PC then send Ontyme. Messages within Korea should be sent using Harris mail system or by sending hard copies to individual offices.

Notes about WANG: All service calls must go through Contracting Division 2917-432 who have an on-call service contract with Wang Pacific., for the OIS 50 & 60 and connected equipment. Ms. Kung, Chun Yong, POFED-A, has been appointed OIS Administrator, call her first with WANG problems. Should problems arise on the WANG-PC's, either software or hardware, contact other WANG users for assistance.

- Specifications Section 2817-427, Foundations and Material 2917-334, Contract Admin. Br. 2917-416, Office Engr. Branch 2917-495, or Contracting Div. 2917-459/460, if they cannot help contact Procurement Br., Contracting Div., for assistance.

IMO will be conducting an environmental survey to determine the automation needs of FED, both software and hardware, you will be contacted for the study of your area.

An online 510 program is available on the POD Honeywell. It produces a report of current cumulative, CFY, and monthly G-Level costs. It also provides the amounts of the funds authorized, Un-delivered order and commitments, unfunded costs, and funds available. To utilize log onto Honeywell and type "510" then enter the F-Level work-code.

The Honeywell Computer can now display COEMIS F&A cycle dates and cycle numbers. This info can be used to determine current processing cycles or dates of COEMIS files. To display the date log onto Honeywell and type "DISP JOCHCT/NEWS."

New Honeywell user ID's will be

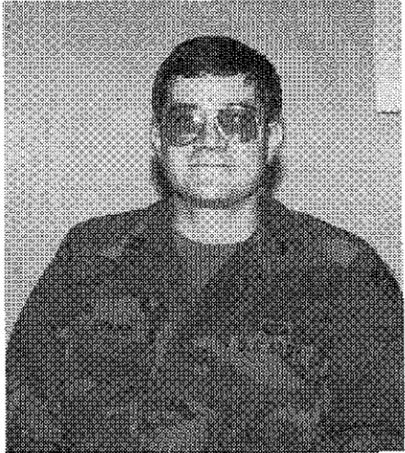
issued for batch access to AMPRS and the COEMIS-PA system and will be implemented during April.

A data communications line was installed in Cp Carroll to Waegwan, they are now available for Harris Mail.

Customer Ass. Ctr. has a communications software package called PC/VCS. It is compatible with the IBM and Zenith PC's. This package will transfer both ASCII and Binary files without any conversion between PC and Harris, between two PC's, error checking capability during the transfer is also accomplished. Anyone interested in the package submit a work request to POFIM-C.



Welcome new FED faces



Capt. Calvin Evans is the Deputy Area Engineer at Central Area Office.

중부지구 부사무소장



John Cunningham is a Supply Clerk in the Foundations and Materials Branch.

F&M Branch 보급담당사원.



Mun Yong Hui is a Clerk Typist in the Camp Giant Project Office.

문영희씨. 캠프 자이언트 현장사무소 행정사원.



Beatrice Olson is a Clerk Typist in the Design and Exploration Section.

설계탐사과 일반직원.



Michelle Oduca is a Clerk Typist in the Hydrology Construction Section.

Hydrology Construction Section 행정사원



Cho Youn Ki is a General Engineer at the Camp Casey Project Office.

조윤기씨. 캠프 케이스 일반기사.



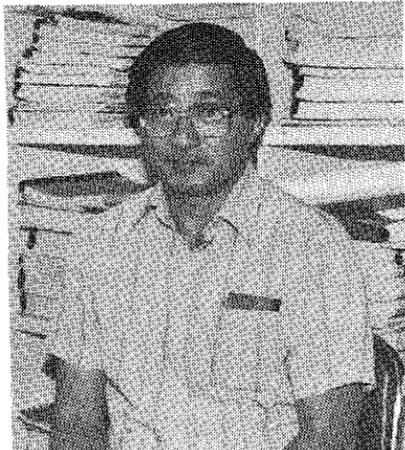
Young Weidenfeller is a Clerk Typist in the Foundations and Materials Branch.

F&M Branch 행정사원.



Annetta Billingsley is a Secretary in the Foundations and Materials Branch.

F&M Branch 비서.



Richard Niizawa is a Mechanical Engineer in the Air Force Section.

공군공사 담당과 기계기사.



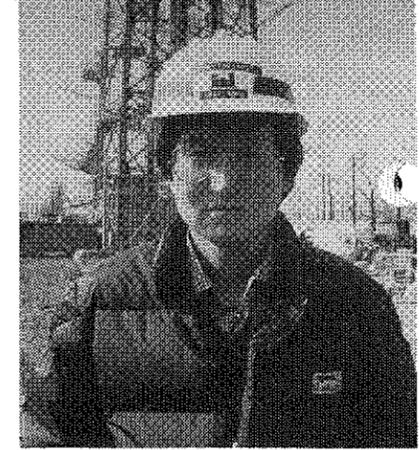
Craig Nishimura is a Civil Engineer in the Air Force Section.

공군공사 담당과 토목기사.



CW4 Robert Michener is a Fixed Wing Pilot in the Aviation Detachment.

비행대소속 조종사.



Chong Kyu Chun is a General Engineer at the Camp Page Project Office, Chunchon.

정규준씨. 춘천 캠프 페이지 현장사무소 일반 기사.

Reaching for the gold through academics

"Reaching for the Gold Through Academics" is this year's theme for Educator's Day. Friday, March 27 is the day when foreign educators in Korea will expand their horizons by meeting with each other to share ideas and participate in workshops and seminars covering a wide range of subjects from specialized

teaching methods to traditional Korean mathematics. Between five and six hundred educators are expected to participate, including people from all over Korea as well as from the U.S. and Okinawa.

Dr. J. E. Bloom, the new Director of the U.S. Department of Defense

Dependent Schools in the Pacific will give the keynote address at the General Assembly at Seoul American High School. The program is open to all teachers and administrators from schools within the U.S. system as well as from other English language speaking schools in Korea.



미공군

국동지구 연변단

동대공공

“평화를 위한 건설”

MAR 13 1987

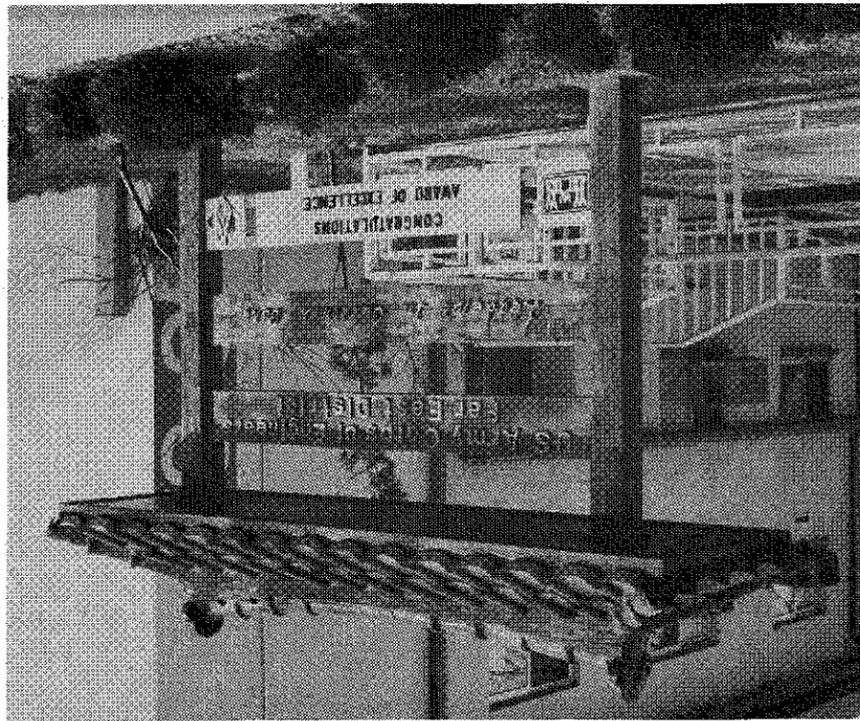
제 5 권 제 47 호 1987년 3 월

국동지구연변단 능수부대 포착 수여

국동지구연변단이 포착을 받게 된다. 미국 워싱턴에 소재한 국동연변단 본부의 토목공학 및 주택이 사회 (DEH)가 수여하는 이편포착은 시설행수의 부동관리업무 (RP-MA) 지원업무의 완수를 위하여 공병단이 기용된 우수성을 특별히 인정하기 위한 것이다. 이포착을 받은 공병수 있는 자격은 공병단지구, 공영지구 및 각 연합현장공영사부소로서 시설행수의 DEH영무를 지원하여야 한다. 이시상회의 목적은 시설DEH의 운영, 관리 및 보수 업무에 대한 지원을 인정하기 위한 것이다.

주한시설공병대 (FEAK)는 미 8군의 예하부대로서 한반도 전역에 걸친 시설유명활동의 관리와 통제 임무를 담당하고 있다. FEAK사령관은 6개소의 예하지역 공병대를 관리하고 있으며 다음과 같은 책임과 임무를 지고 있다. 육군시설 공영관리 (OMA), 비동양예산공사 (NAF), 육군건축공사 (MCA)에 관한 업무의 집행 및 시설유명회계와 예산회계의 작성.

FEAK는 공병가족의 일원으로서 극동지구공병단을 이변포착에 지명하였다. FEAK에 대한 설명과 책임은 많은 인에 관하여 우리는 지금까지 많은 약어를 사용하였다. 이에 대한



사원배출된 설계보다 많은 변경이 있는 것이 대부분이다. 많은 문제점에도 불구하고 FED는 이러한 공사를 기한내에 고객들 만족시키면서 원공시퀵으로써 “고객집단의 지도자”라는 사설을 다시 한번 증명하였다.

제 3 지구 주재사부소 관할지역에 서는 총 106건의 계획이 모두 5백만불의 경비로 만족스럽게 설계되었다. 설계기간 도중에 4건이 추가되고 20건은 삭제되었다. 계획 설계에 대한 이러한 압박감에도 불구하고 FED의 우수함 계획판리는 모든계획의 완료와 공사공고를 확실히 하였다.

FED는 도로포장, 주차장, 보도의 신축, 수도관보수 등이 업무에서 도 FEAK에 많은 지원을 하였다. 86회계연도에는 이러한 분야를 위하여 총 5백만불의 경비가 확정되었다.

포착추진서에는 다음과 같이 계속되고 있다. FED는 또한 86회계연도 OMA공사계획의 관리에 있어 총 2천 4백만불의 경비로서 물의 업무를 수행해 내었다. FEAK에 대한 FED의 지원은 지대한 것으로서 최종적으로 완공되는 결과

(다음면에 계속)

보수설계계획은 FED 역사상 가장 큰 규모의 하나였다. 총 182건의 공사계획이 4천만불의 경비로서 FED에 의하여 수립되었다. 대구, 울산, 부산, 2사단, 아전사령부, 서부지구, 캠프 험프리스 등이 이에 포함된다.

대구지역에서는 총 1천만불에 달하는 공사경비로서 30건의 계획이 설계되었다. 대부분은 계획에 있어

설명의 보다 간단한 방법은 FEAK의 책임은 모든 막사, 제용관 및 기타 건물, 또는 미 8군의 통제하에 있는 한반도의 모든 시설에 대한 것 이라고 말할 수 있다.

이번 시설의 추진에 있어서 FEAK는 FED가 86회계연도 OMA설계 및 공사계획의 수행에 있어서 각별한 지원을 제공하였다고 믿고 있다. 86회계연도의 상환가능한 관리 및

웅산커미서리 신축공사 구조물게 진행

지난 1985년 11월 30일 공사가 착공된 이래 웅산커미서리와 부대시 시설인 창고건물의 공사가 현재 한창 진행중에 있다. 확장시설을 포함한 웅산면적은 모두 187,029 평방피트에 달하며 웅공사비는 1,120만불 이 소요되고 있다.

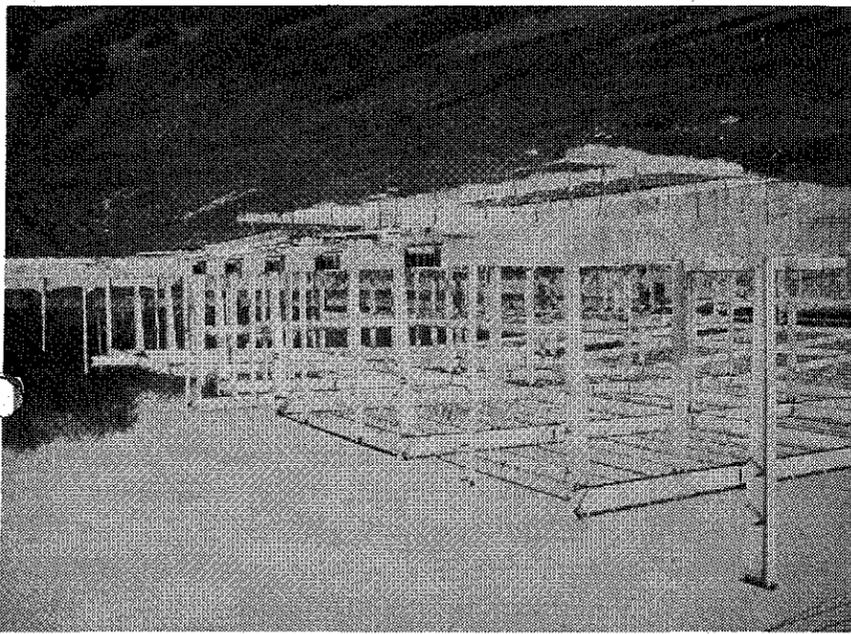
시물판매만을 위한 지역은 12,383 평방피트로써 모두 17개소의 계산 개소를 더 들릴 수도 있게끔 설계되었다. Deh지역은 1,168평방피트, 세파지역은 1,143평방피트, 냉장시설지역은 11,565평방피트에 달한다. 이외에 탐고기용 냉장시설, 오차용 용부지각시설, 가공양파 및 감자냉동시설 등 몇몇 냉동시설을 갖추고 있

다. 사무실 면적은 모두 4,820평방피트로써 컴퓨터실도 이에 포함된다. 신축창고면적은 46,660 평방피트이며 총 260대의 차량을 수용할 수 있는 주차장이 건설되며 6개의 장애 자유 주차시설도 있다.

기체비비포서는 중앙집중식 냉난방시설이 설치된다. 냉방용량은 1,887,000 BTU이며 난방용량은 1,027,000 BTU이다.

화재예방을 위하여 총 34,000 회 트에 달하는 스프링클러 시설이 건설된다. 12대의 압축기와 7대의 응축기가 냉동시설에 포함되며, 고장

(다음면에 계속)



기술평가제안에 관한 연구진회의 개최

지난 2월23일부터 27일까지 1주 단 본부에서 나온 Robert McGraw 씨와 Poe Bradbury씨가 FED와 일



기술평가제안 연구회 참가자 전원

우수표창수여

(앞면에서 계속)

는 언제나 우수하였다.

FED는 또한 86회계연도에 획기적인 기술평가제안계획을 변경개발하여 FEAK의 업무수행에 있어서 원저원 예산절감과 개선 등 이득하였다. 86회계연도에는 약 3백만불의 예산절감이 FED의 기술평가제안제안으로 인하여 이루어 졌다. FED사령관 Howard Boone 대령

용사커미셔리

(1면으로 부터)

반생시 이에 대한 즉각적인 조치를 지시할 수 있는 녹음테이프 장치된 증양모니터시청이 설치된다. 자동시청시청이 카미셔리지역에 5개소, 창고지역에 6개소 설치되며 그 용량은 각각 2만 파운드이다.

지구공병단 사령관 하워드 폰 대령
 운보리장
 편지담당

이신문은 미육군규정 360-81조항에 의거, 승인된 비공식 간행물이다. 게재될 모든 견해와 의견은 반드시 미육군성을 대변하는 것은 아니다. 이 신문은 대한민국 사물에 주목하고 있는 군우 96301 극동지구 미육군성 공병단에 의해서 월간으로 발행되고 있다. 전화번호는 2917-501 (미 8군), 265-9178(일반), 262-1101(AUTO-VON)이다. 발행방법은 송신타입체로서 매회 950부가 인쇄된다. 구독은 무필이나 반드시 서면으로 신청해야 한다. 게재될 모든 사

목표에 걸맞아 불매 우리의 우수성을 이 이러한 시상계획을 통하여 인정 받는다. 이는 우리의 계속적인 발전

공기표를 인정해 주고 있는 것이다. 한편 리브시 미 8군사령관도 이

를 위한 여러분의 훌륭한 노력과 수

보내왔다. (영문페이지 2에 게재)



본지구공병단에서 참석한 기사와 5 명의 지역사무소장을 상대로 기술 평가를 통한 공사에 대한 절감면역에 관하여 강의하였다. 교육참가자들은 5개팀으로 분류되어 현재 진행중인 공사에 관하여 토론하였다. 이번의 연구회에서 배운 지식은 적용하여 참가자들은 다음과 같은 점 행 가능성이 있는 경비절감의 성과를 기록수가 있었다. 2사단 탄약고 건설에서 366,000불 공사비절감, 용사의 창고건설에서 6,000불, 캠프 험프리스 장비마사 건설에서 51,500불, 캠프 그리브스의 플레모어 교육장에서 32,000불, 캠프 조지 타카노 건설에서 28,000불 이었다.

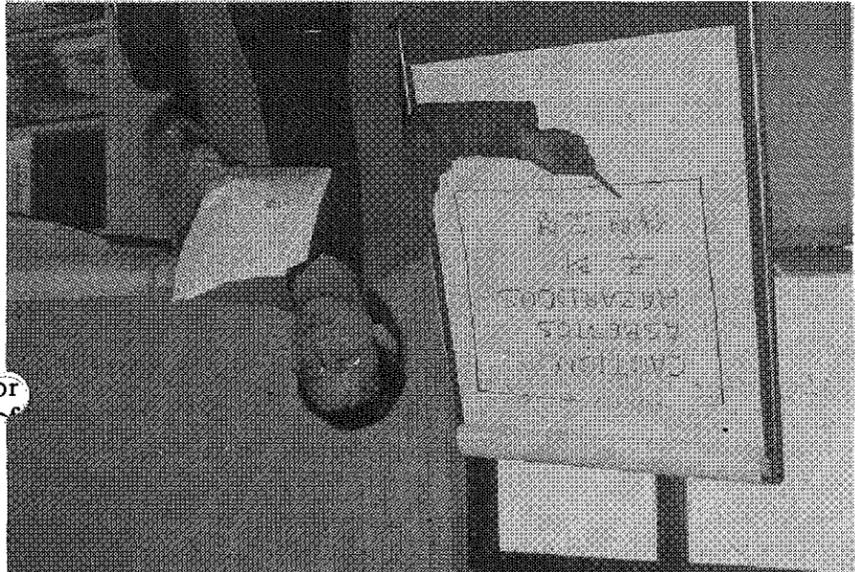
감의 표과는 모두 483,000불에 달했다. 이결과를 아적 추천에 통과한 것으로서 설계 집행부는 아직 검토중에 있다. 1986년도에는 기술 평가제안으로 인한 절감액이 285만 불에 달하였으며, 올해 목표는 290만불로서 이미 많은 액수가 계획부포를 달성하였다. 작년에는 연구회의 결과로 인하여 전체의 추천액수 보다 많은 200,000불이상의 공사비 절감의 성과를 달성할 수가 있었다. 이번 연구회에는 총 29명이 참가하여 모두 교육수료증을 받았다. 지금까지 이러한 연구회는 한반도 전 지역에서 진행되고 있는 다양한 공사의 경비를 절감시키는 데에 있어서 많은 기여를 하여왔다.

제3 주재사무소 석면오염에 관한 경의

OCE에서 최근 더욱 강화하고 있는 안전교육에 부응하기 위한 일환으로서 제3 지구 주재사무소는 석면오염에 관한 안전교육을 실시하였다. 이번교육은 용산의 제3 지구 주재사무소 회의실에서 지난 2월 10일 양성회씨의 강의로 진행되었다. 석면에 관한 90분간의 결연 이번강의 주제는 다음과 같았다. 석면에 대한 소개 및 이를 구별하는 방법, 석면오염이 건강에 끼치는 위험성, 보호기준, 개인안전장구, 현장안전수칙, 의복감독, 현재 진행

제3지구 주재사무소 양성회

중인 보수공사. 용 11개의 시공회에서 40여명으로 제3 지구 주재사무소는 석면오염에 관한 안전교육을 실시하였다. 이번 교육은 양성회씨의 강의로 진행되었다. 석면에 대한 방지책의 슬라이드강의도 있었다. 또한 모든 참석자들에게 석면오염의 위험성을 강조하기 위하여 몇몇 건물도 제시되었다. 제3 지구 주재사무소장 테리 Jerrold Johnson대위도 교육에 함께 참석하였다.

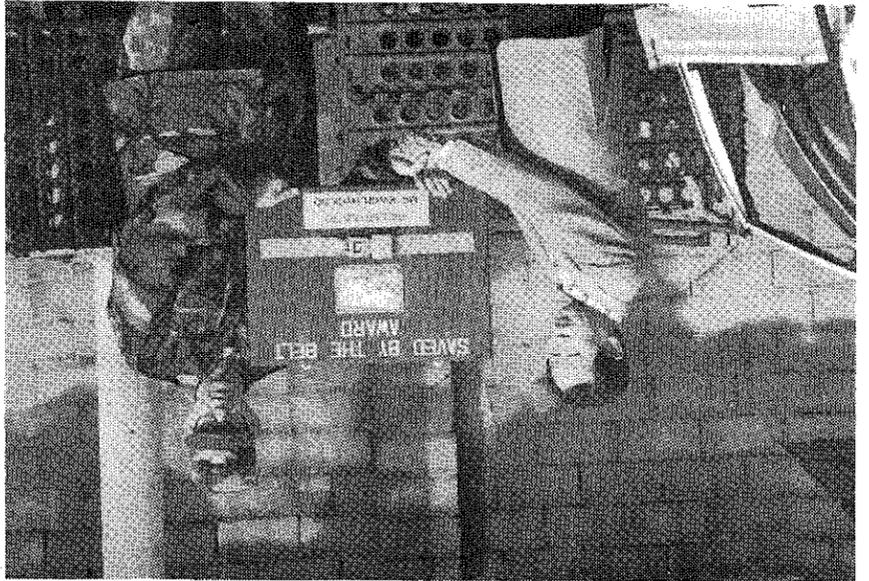


양성회씨가 석면오염에 관하여 강의를 하고있다.

수출부 권혁노씨 안전벨트 착용 생명구출

지난 11월 24일 수출부 운전사 권혁노씨와 제3 지구 주재사무소에 근무하고 있는 Charles Adams 씨는 FED에서 서용가드호벨로 가기위하여 강변도로를 달리고 있던중 맞은편에서 오던 포니 영업용택시가 중앙선을 넘고 좌변하는 바람에 정면 충돌사고를 당했다. 권혁노씨와 그년의 승객 Charles Adams 씨는 즉시 용산의 121후송병원으로 옮겨져서 응급치료를 받고 Adams 씨는 그날로 퇴원하였지만 권씨는 다시 순천향병원으로 옮겨 입원하였다. 그들은 모두 안전벨트를 착용하고 있었기 때문에 그년의 사고에서 그 정도로 부사할 수가 있었다.

지난 2월 12일 이사고와 관련된 해사로서 FED Howard Boone 사령관은 "벨트로 생명을 구함"이라는 표창장을 권혁노씨에게 수여하였다. FED 안전담당관 Samuel Testerman씨가 착상한 이 표창장에는 사고차량의 사진 및 "벨트로 생명을 구함"이라는 문구가 새겨져 있다. 이러한 표창장의 작상은 원래 미국의 전국안전협회에서 개인보



권혁노씨가 Boone사령관으로부터 표창장을 받고있다.

표창장의 사용을 권장하기위한 노력의 일환으로 실시하였던 방법에서 시작되었다. 전국 안전 협회는 "현명한 투는 롬베미" 또는 "거북이 클럽" 같은 표창제도를 마련하여 사고를 당했지만 보안 대나 안전모등을 착용하고 있었기 때문에 부사하였거나 또는 약간의 상처만 입은 사람들에게 표창을 실시하여 왔다. Testerman씨에 의하면 그 가 얻기로는 현재 전국안전협회에서는 우리의 유서한 표창사고 방지계획을 실시하고 있으며 우리의 표창제도는 이러한 계획을 우리의 실행에 맞게 변경시켜 사용하고 있는 것이라고 말하고 있다. 이러한 표창을 수상하기위한 자격조건으로서는 운전자가 공무차량 운전시 반드시 안전벨트를 착용하고 있었어야 하는 것이 우선조건이며 사고발생에 대한 책임이 전혀없이 상대방의 잘못으로 인한 경우라야 해당된다. 안전벨트의 착용을 강요하기 위하여 이러한 표창제도를 수립하였기는 하지만 그렇다고 이와같은 표창식이 자주 주어지지 않음은 물론 안될 것이라고 Testerman씨는 강조하고 있다.

이번의 표창식행사는 두번째로서 1985년 2월 남부지구 사무소장 George Beams 씨도 부산에서 대구로 올라오던 고속도로상에서 우측에 정지하고 있던 타이탄트럭이 갑자기 왼쪽차선으로 들어오면서 추월전까지 들어오는 바람에 이를 피하다 가 차가 전복되어 몇번 회전한 적이 있었다. 그러나 Beams씨도 역시 안전벨트를 착용하고 있었기 때문에 약간의 상처만 입었을 뿐이었다. FED사령관 Howard Boone대령은 이번의 표창식에서도 운전원들은 공무차량이나 자가용을 탑승한 경우를 막론하고 언제나 안전벨트를 착용할 것을 다 시한변 당부하였다. 안전벨트를 착용하였다면 지금까지의 사고에서 더 많은 인명의 손실을 막을 수가 있었을 것이다.

이번사건과 지난사건의 경험으로서 안전벨트가 운전자나 승객의 생명을 구할 수 있다는 사실이 더욱 증명되었다. 앞으로 안전벨트의 사용을 강조하는 문구를 보았을때 무사히 지나치지 말기를 바란다. 여러분 모두가 죽의 생명이어야 할 려있는지도 모르기 때문이다.



이차량의 안전벨트는 권혁노씨의 생명의 은인이었다.

이달의 FED 모범근무자

이번달부터 이스트게이트 에디션에는 매달 FED모범근무자들의 명단이 게재된다. 이들은 항상 자신에게 부여된 업무보다 많은 업무를 수행해 나가면서도 바쁜 일과에 밀려서 제대로 그노고 인정받지도 못하고 있는 직원들이다. 다음은 이들의 명단과 간단한 업무의 소개이다.

Dennis Fischer : F&M Design & Exploration Section 책임자로서 석면공사에 관한 업무준비에 많은 노력.

Pius Chang : Military Branch에 근무. Line

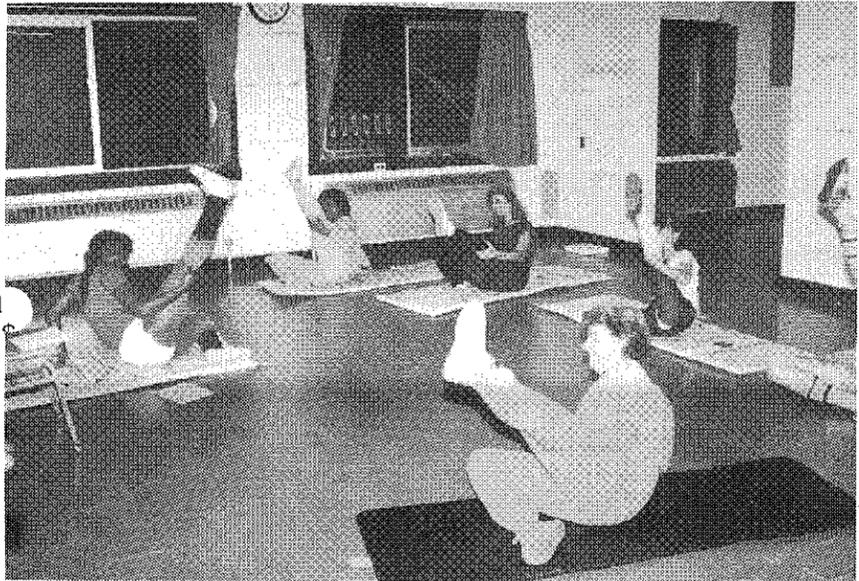
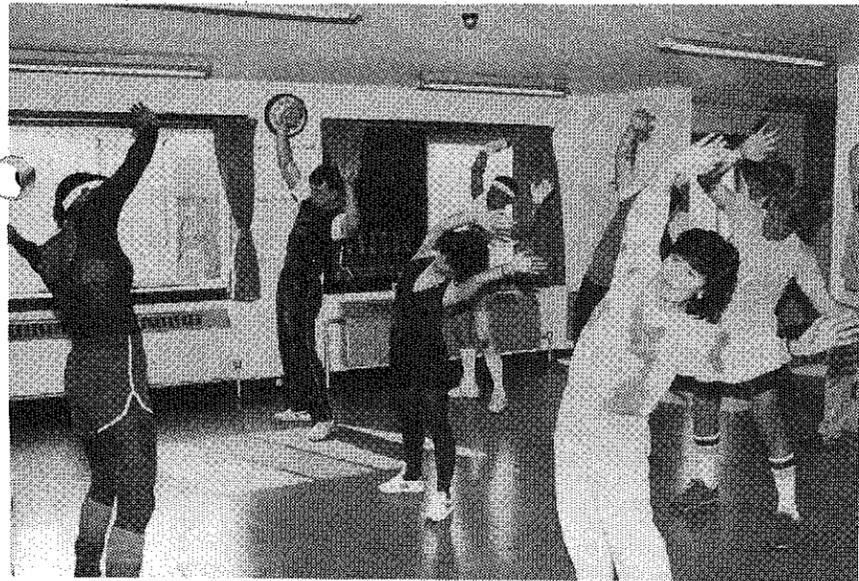
Item Review 준비에 많은 노력.

Donald Chang : Military Branch에 근무. 86회계연도 PN1042공사계획에 관하여 공사부를 지원.

Dwayne Landenberger : Engineering Division에 근무. 86년 2월 16-17일에 걸쳐 Lance협조에 공헌.

Kwi Ja Morris : IMO에 근무. 업무지시를 받지 않아도 자발적으로 일을 처리.

* 다음달에도 "고객접대의 지도자" 게재가 계속됩니다.



독극물 사고방지 강조주간



Have a mind to...



IF YOU DRINK DON'T DRIVE!

3월 15-17일



좌측에 Clemons대위, 우측에 Boone사령관이 Jimmie Walden 상사의 진급식에 함께 참가하고 있다.



Ann Pangilinan씨가 우수근무표창장을 받고 있다.

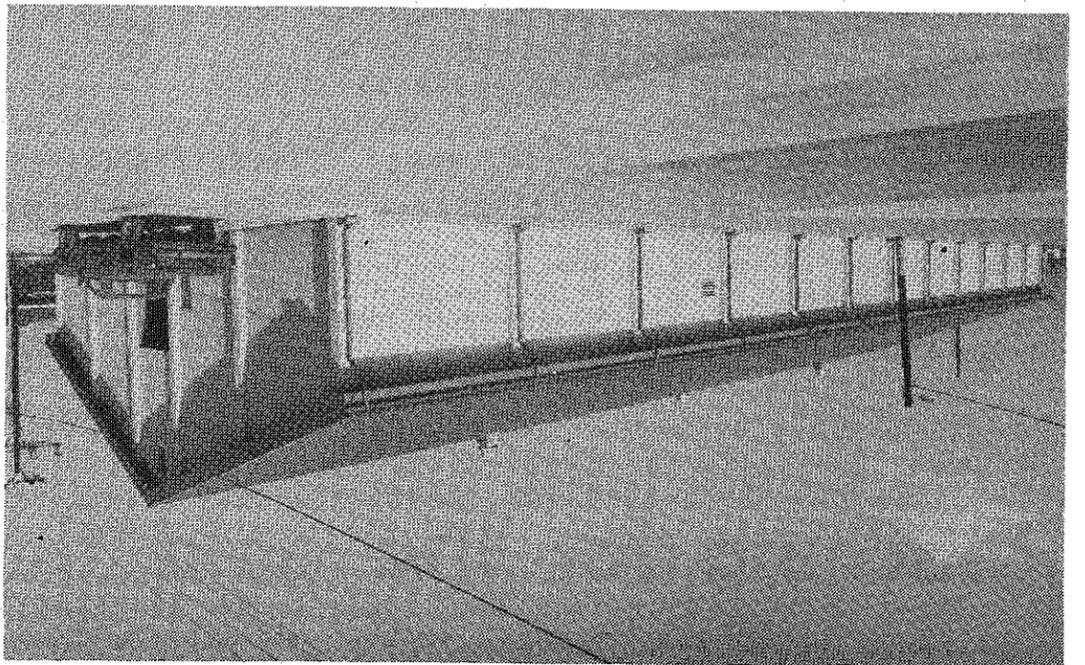
쌍용건설 캠프캐를군사인적자원

캠프 캐를에서 진행중이었던 총 22동의 건물보
수공사가 General Purpose Warehouse와 General
Supply Processing Shop의 공사를 마지막으로 끝
냄으로써 예정보다 일찍 완공되었다.

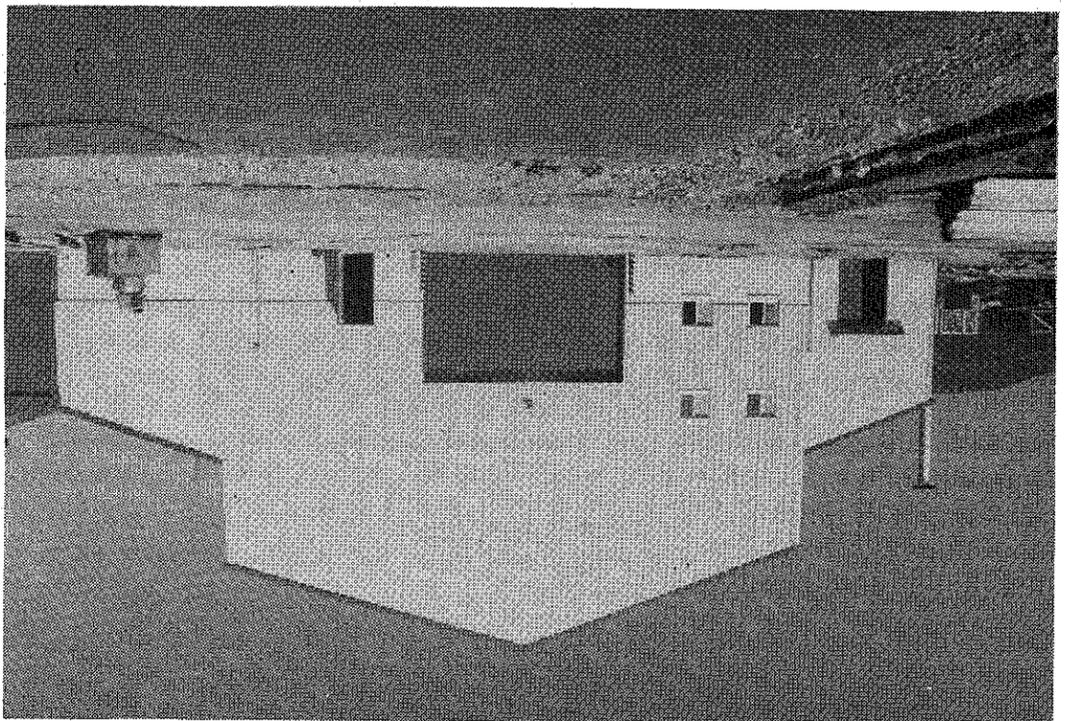
이변공사는 쌍용종합건설주식회사가 어려움
을 성공적으로 완공시켰으므로 고객으로부터
많은 지지를 받았다. 건물을 짓게 인도하거나,
여러곳에 산재된 공사현장 및 계획의 변경으로
포인한 많은 문제점의 야기는 쌍용과 FED직원
이 면담하던 힘든 과제였다. 그러나 쌍용건설
주식회사는 이러한 어려운 상황하에서도 관리진
을 더욱 강화하였으며, 우수한 품질관리담당관의
배치 및 본사로 부터의 지원도 아끼지 않음으로
써 모든 단관을 성공적으로 극복할 수가 있었다.
FED와 쌍용의 모든 공사관련근무자는 이변공사에
서 그들이 특출한 경험을 적용해 나감으로써 국
사가 진행됨에 따라 품질관리에 관한 문제점은
점점 감소되었다. 그 결과 2만평방미터의 창고
건물의 인수인계시에는 공문건사에서 전혀 하자
가 발견되지 않았다.

이변공사는 총 22동의 다양한 건물의 보수공사
와 12,000회트의 수도파이프 보수공사였다. FED
의 품질관리는 강진감독이 담당하였다. 해관
현장사무소에 근무하는 강진수 품질관리 담당관
도 이공사 진행에 많은 지원을 하였다. 쌍용의 프
젝트 매니저는 김종철씨가 담당하였다.

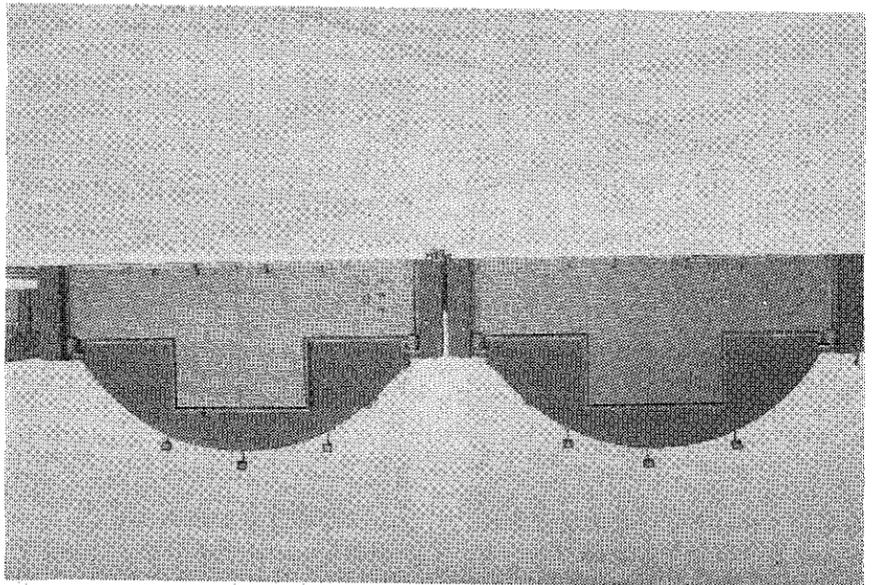
이공사는 약 5주 일찍 완공되었다. 쌍용은 롬
을 FED관련직원을 모두에게 이변공사가 일찍 끝
난점에 대하여 많은 지지를 하는 바이다. FED가
"고객대외 지도자"라는 것을 다시 한번 증명해
준 좋은 한 예이다.



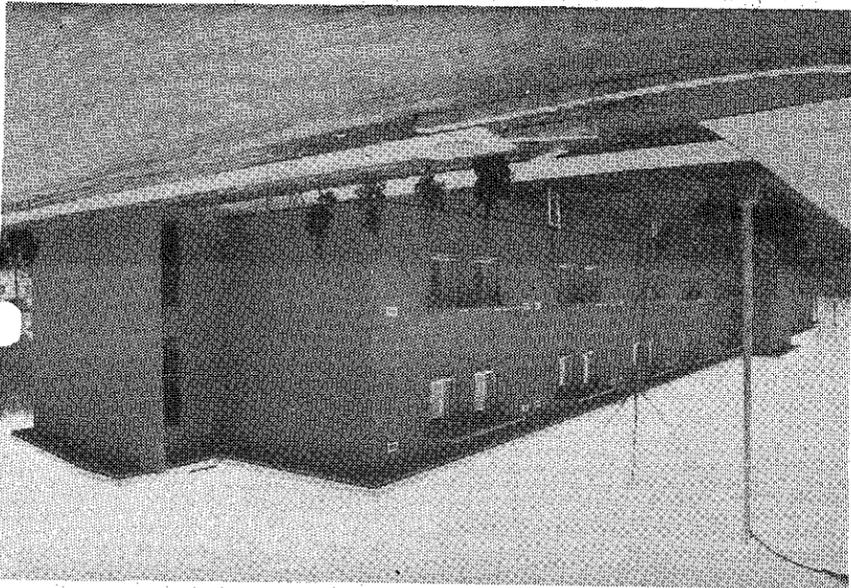
쌍용종합건설에 의하여 예정보다 일찍 보수가 완공된 캠프 캐를의 General Purpose Warehouse



캠프 캐를에 보수가 완공된 General Supply Processing Shop. 총 22동의 건물중 하나로서 5주 일찍 완공



군산군기지지에 건설된 격납고 공 구조변경공사. 총 7개로서 대림산업이 공사를 하였으며 품질관리는 FED의 이형주씨가 담당하였다.



대구 K-2군군기지에 신축된 복식정교 숙소. 시공자는 대우건설. FED 의 고영환씨가 품질관리감독을 맡았다.